



HOLY REDEEMER

CATHOLIC CHURCH

THE EPIPHANY OF THE LORD
JANUARY 2ND, 2022

Parochial Administrator

Rev. Father Luis Salazar
frluis@hredeemer.org

Associate Pastors

Rev. Father Archie Faustino
frarchie@hredeemer.org
Rev. Father Henry Guillen-Vega
frhenry@hredeemer.org

Deacons

Rev. Mr. Rafael Araujo
Rev. Mr. William Contreras
Rev. Mr. Eliezer Maldonado
Rev. Mr. Susano Neris
Rev. Mr. Manuel Rodriguez
Rev. Mr. Ramon Smith

Director of Liturgy & Music

Mr. Mark Schmitz
mschmitz@hredeemer.org

Parish Office

MONDAY - FRIDAY
9:00am-4:00pm
Parish Phone (407) 847-2500

Holy Redeemer Catholic School

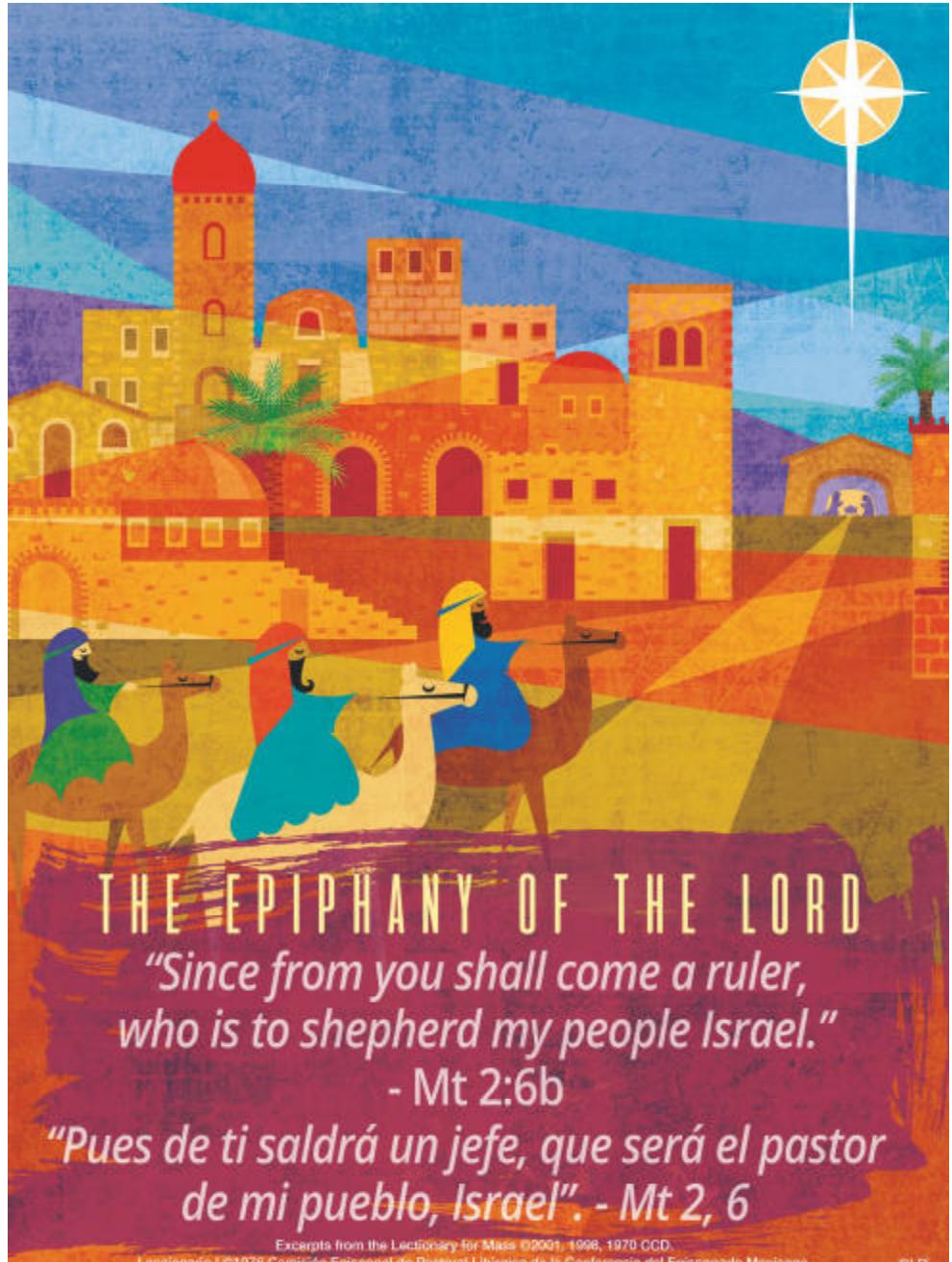
www.holyredeemerkissimmee.org
School Phone (407) 870-9055
School Fax (407) 870-2214

Principal

Mr. Anthony Gutierrez
agutierrez@holyredeemerkissimmee.org

Masses Livestreamed at:
facebook.com/hredeemer

YouTube search: Holy Redeemer
Catholic Church Kissimmee



1603 N. THACKER AVE., KISSIMMEE, FL 34741
WWW.HREDEEMER.ORG


MASS SCHEDULE
**Divine Child Chapel |
Capilla del Divino Niño**

Monday-Friday | 7:30am (English)
Lunes, Martes, Jueves, Viernes
7:00pm (Español)

Main Church | Iglesia Principal

Saturday | 8:00am (English)
Saturday Vigil | 4:00pm* (English)
Víspera de Sabado | 7:00pm*(Español)
Sunday | 9:00am & 11:00am (English)
Domingo | 1:00pm (Español)

*Only the weekend Vigil masses
will be livestreamed.

*Se transmitirá solo la misa de
víspera del sábado.

CONFESSON
Main Church | Iglesia Principal

Saturday | Sabado
3:00-3:45pm
6:00-6:45pm

Office | Oficina

Please call the office.
Por favor llame a la oficina.

ADORATION CHAPEL

Monday-Thursday | Lunes a Jueves
8:00am-7:00pm

ANointing of the Sick

Please call 407-847-2500 ext. 3.

Unción de los Enfermos

Por favor comuníquese al
407-847-2500 ext. 3.


WELCOME!

HOLY REDEEMER OFFERTORY

*For the Week of
12/18 – 12/19*

Offertory	\$ 23,787.00
Debt Reduction	\$ 721.00
School	\$ 252.00
Maintenance	\$ 1,167.00

Thank you for your continued and loving support of your Parish this past year.

Catholic Charities of Central Florida has a NEW website!


cflcc.org

(407) 658-1818 | 1819 N. Semoran Blvd., Orlando, FL 32807


Gift Shop

*Direct ext.
245*



Wednesday 8am to 12pm

Saturday 3pm to 5pm

Sunday 9am to 3pm

**We are BACK in the gift shop!*
*VOLVIMOS a la tiendita**

FOOD PANTRY

Will be open again
January 4

From
9:00 am
to
12:00 pm

GIFT SHOP
Raffle Drawing
Congratulation!!!
Ms. Hardin



January 2, 2022

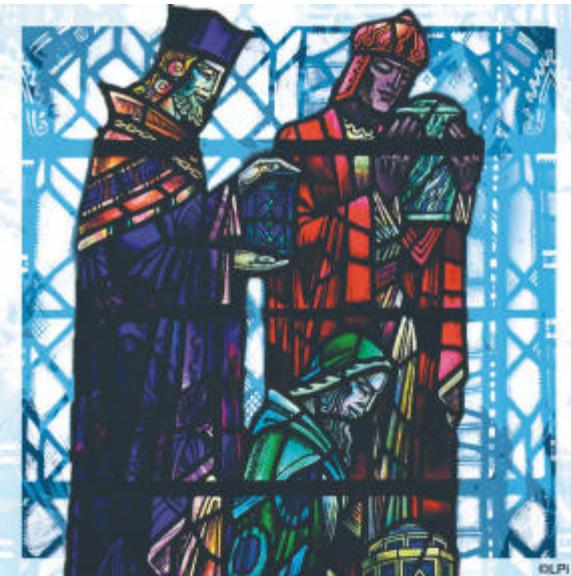
The Epiphany of the Lord

In his Apostolic Exhortation, *The Joy of the Gospel*, Pope Francis references a thought from Pope Benedict XVI: "Being a Christian is not the result of an ethical choice or a lofty idea, but the encounter with an event, a person, which gives life a new horizon and a decisive direction." Today we celebrate an encounter

with the Person of Jesus Christ! This simple but holy event in time dramatically changes human life, pointing it toward a new horizon and giving it a decisive direction. This is a message and truth that is not meant to be shared with only a select few who qualify but with the entire world. Pope Francis continues saying, "Thanks solely to this encounter or renewed encounter with God's love, which blossoms into an enriching friendship, we are liberated from our narrowness and self-absorption. We become fully human when we become more than human, when we let God bring us beyond ourselves in order to attain the fullest truth of our being."

Look around at people. Where is life heading for them? What gives them direction? Even we who are people of faith can get distracted and lose our focus. God, in all of His fullness, is revealed in Jesus Christ and we can encounter Him! God is tangible, real, vulnerable, poor, and full of wonders, surprises, and opportunities. For those who are struggling and lost, today is a day of great joy. All they have to do is reach out and touch the truth of Christ. This presence is revealed in the poor, exploited, and vulnerable ones who cry out for compassion and love. But it is also found in the faithful ones who see in the Epiphany of God a liberation from structures and systems that hurt us, a narrowness of mind and heart that constricts us, and an absorption in our self-agenda that prevents us from seeing anything other than ourselves as important.

We have been given the charge of preaching this Good News. If only we could find a way to be more effective, it might stand a chance of doing what God intended it to do. There is always tomorrow and our memory of that bright new light that shone so brilliantly that Bethlehem night pointing us to truth and reminding us that we are loved.



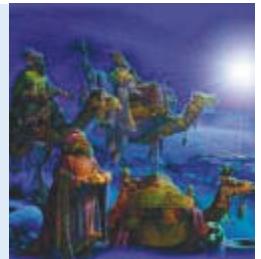
Three Wise Men.

THE STORY

The original story can be found in Matthew 2. After Jesus was born, "behold, there came wise men from the east to Jerusalem". They had seen a star that they considered indicative of the birth of the King of the Jews and had come to Jerusalem to find the child. When king Herod heard of their search, he wanted to know more about this possible competitor. His priests and scribes told him that such a king was to be born in Bethlehem, according to Micah's prophecy. Herod now sent for the three wise men and told them to go to Bethlehem and report their findings to him. This Herod was in fact King Herod I, a.k.a. Herod the Great, tetrarch of Judea, who lived approx. from BC 73 to 4, and who governed the Judea region under Roman rule. He was not very popular among the Jewish population, mostly due to his attempts to enforce a Hellenistic culture.

The star guided the three men to Bethlehem where they discovered the child in the house the star stood over. The men offered the child their gifts: gold, incense and myrrh (a resin with a pleasant smell). This event is known as the Adoration of the Magi. That night, God told them in their dreams to ignore Herod's orders. The next day the Magi departed, avoiding Jerusalem on their way home. When Herod learned that the wise men had deceived him, he saw no other option than to have all Bethlehem children under the age of three murdered. Jesus and his parents had already escaped to Egypt: Joseph had been warned by an angel, also in a dream.

If we do as the Three Kings and humble ourselves before Our Lord, putting Him first, then it means loving Our Lord is our key priority. When we make ourselves, another person, possessions or money the center of our attention, we are paying homage to someone or something that will never love us the way Christ does. No one can love us more than Christ.



NOVENA IN HONOR OF THE HOLY NAME OF JESUS

O Merciful Jesus, Who didst in Thy early infancy commence Thy office of Savior by shedding Thy Precious Blood, and assuming for us that name which is above all names; we thank Thee for such early proofs of Thine infinite love. We venerate

Thy sacred name, in union with the profound respect of the Angel who first announced it to the earth, and unite our affections to the sentiments of tender devotion which the adorable name of Jesus has in all ages enkindled in the hearts of Thy Saints.

Animated with a firm faith in Thy unerring word, and penetrated with confidence in Thy mercy, we now most humbly remind Thee of the promise Thou hast made, that where two or three should assemble in Thy name, Thou Thyself wouldst be in the midst of them. Come, then, into the midst of us, most amiable Jesus, for it is in Thy sacred name we are here assembled; come into our hearts, that we may be governed by Thy holy spirit; mercifully grant us, through that adorable name, which is the joy of Heaven, the terror of Hell, the consolation of the afflicted, and the solid ground of our unlimited confidence, all the petitions we make in this novena.

Oh! blessed Mother of our Redeemer! Who didst participate so sensibly in the sufferings of thy dear Son when He shed His Sacred Blood and assumed for us the name of Jesus, obtain for us, through that adorable name, the favors we petition in this novena.

Beg also, that the most ardent love may imprint on our hearts that sacred name, that it may be always in our minds and frequently on our lips; that it may be our defense and our refuge in the temptations and trials of life, and our consolation and support in the hour of death. Amen.

O GOOD JESUS, according to Thy great mercy, have mercy on me.

O most merciful Jesus, by that Precious Blood which Thou didst will to shed for sinners, I beseech Thee to wash away all mine iniquities and to look graciously upon me, a poor and unworthy sinner, as I call upon Thy Holy Name. Therefore, O Jesus, do Thou save me for Thy Holy Name's sake.

O God, Who didst appoint Thine only-begotten Son to be the Savior of mankind and didst command His Name to be called Jesus; mercifully grant that we may enjoy the vision of Him in Heaven, Whose Holy Name we venerate on earth. Through the same Christ Our Lord. Amen.

Deceased Priests - Diocese of Orlando

Eternal rest grant unto them, O Lord, and let perpetual light shine upon them. May their souls and the souls of all the faithful departed, through the mercy of God, rest in peace. Amen.

January 1, 2021 - Rev. Eamon Tobin	January 16, 1988 - Rev. Michael Flynn
January 4, 2021 - Rev. Luiz Bastos	January 23, 1972 - Rev. Michael Reynolds
January 8, 1975 - Rev. Hugh Flynn	January 27, 2007 - Rev. James F. Edwards
January 13, 1982 - Rev. William Holmes	January 30, 2016 - Rev. Peter Quinn
January 13, 2015 - Rev. Mark Wegg	

MARCH FOR LIFE - ST. AUGUSTINE, FL

All are invited to join us as we make this pilgrimage to the Shrine of Our Lady of La Leche on

**Saturday
January 15,
2022**

Bus tickets will be on sale after all masses.

Cost: \$20 per person

We will meet at Holy Redeemer on January 15th at 6:30 am and return at 6:00 pm.



For more information, Please contact Yari:
Yari@provida.org

Going Beyond Teen Chastity



Theology of the Body for Teens: Middle School Edition is a dynamic faith formation program for teens and pre-teens based on St. Pope John Paul II's revolutionary Theology of the Body. It goes beyond traditional chastity programs by connecting the two hottest topics on the planet—God and sex—and discussing them in a language sixth through eighth graders can understand. Using a great mix of stories, real-life examples, activities, prayers, and references to the culture that teens understand, the Middle School Edition answers the questions middle school students have about their own bodies, issues on sexual morality, and how they were uniquely created for greatness.

SAVE THE DATES in 2022!

Theology of the Body for all Middle School Teens starts for FIVE Sunday sessions starting SUNDAY January 23 from 2pm to 4:30 pm in the Social Hall! Cost is FREE (thanks to a generous donation) for parent guide and student workbooks. DONATIONS (Suggested donation \$25) to our parish are appreciated.

DATES of TOB (when NO faith formation classes) Jan.23, 30; Feb.13, 27, Mar. 13

Learn more at our Parent Meeting Sunday, Jan. 9, 2022 at 12:15 pm (lunch served, virtual option available as well.) RSVP Pearl Ramirez 407-908-0978

Please register with **Nilda Lugo-Sanchez (Director of Youth Ministry)** by emailing her at nsanchez-lugo@hredeemer.org with your child's name and your contact information so we can order enough books. Contact Yvette Trejo at 407-319-2590 or Jose and Pearl Ramirez 407-908-0978 for more information.

CCW Christmas Party

Thank you to all who attended our Christmas party.



Save The Date

A Night Under The Stars Gala

Annual fundraiser benefiting the students of Holy Redeemer Catholic School

SATURDAY, MARCH 5, 2022
6:00 PM TO 10:00 PM

Holy Redeemer Catholic School
1800 W. COLUMBIA AVE
KISSIMMEE, FL

To buy tickets or register for our online auction, go to www.holyredeemerkissimme.org/gala-dinner-auction

FLOWER OFFERING

Merry Christmas

In loving Memory of

- † Cushing and Fuls Family Members
- † Rivera family Members
- † Marian Pilapil
- † Eris George
- † Monserrate Zayas
- † Juan Zayas
- † Lucy D Pascua
- † Arthur Castillo
- † Celedonio Castillo
- † Dyal Family Members

In Honor of

- Maria Stma
- Mariam Cucuta
- Juan Concepcion
- Cucki Cabrera
- Luis Lugo
- Julian Norsé



Sometimes things can go very wrong in a marriage. **Retrouvaille** is a program to help heal and support married couples experiencing difficulties, couples broken, lonely and hurting. It's also for couples who have separated or divorced and want to try again. Our next program begins in Winter Park January 28-30, 2022. Not counseling or group therapy. For more information and registration, call 352-274-4614. **All calls and names held in strictest confidence.** We invite you to visit our website at Retrouvaille.org

WEEKLY READINGS & MASS INTENTIONS

Lecturas Semanales e Intenciones

Sunday | Domingo January 2

The Epiphany of the Lord; Sts. Basil the Great and Gregory Nazianzen, Bishops and Doctors of the Church

Is 60:1-6/Ps 72:1-2, 7-8, 10-11, 12-13 [cf.11]/Eph 3:2-3a, 5-6/Mt 2:1-12

- | | |
|---------|--|
| 9:00am | For the People of Holy Redeemer |
| 11:00am | † Joseph Senkauski |
| | † Deceased Member of the Murphy Family |
| 1:00pm | † Por los bebes no nacidos |

Monday | Lunes January 3

The Most Holy Name of Jesus

1 Jn 3:22—4:6/Ps 2:7bc-8, 10-12a/Mt 4:12-17, 23-25

- | | |
|--------|-------------------|
| 7:30am | † Sam Kern |
| 7:00pm | † Roberto Morales |

Tuesday | Martes January 4

St. Elizabeth Ann Seton, Religious

1 Jn 4:7-10/Ps 72:1-2, 3-4, 7-8/Mk 6:34-44

- | | |
|--------|-------------------------------------|
| 7:30am | Birthday and health of Jose Vallego |
|--------|-------------------------------------|

- | | |
|--------|----------------------|
| 7:00pm | † Felicita Rosario |
| | † Jose Rafael Negron |

Wednesday | Miércoles January 5

St. John Neumann, Bishop

1 Jn 4:11-18/Ps 72:1-2, 10, 12-13/Mk 6:45-52

- | | |
|--------|---------------|
| 7:30am | † Ruel Sarino |
|--------|---------------|

Thursday | Jueves January 6

St. André Bessette, Religious

1 Jn 4:19—5:4/Ps 72:1-2, 14 and 15bc, 17/Lk 4:14-22a

- | | |
|--------|-----------------|
| 7:30am | † Ruel Sarino |
| 7:00pm | † Javier Puente |

Friday | Viernes January 7

St. Raymond of Peñafort, Priest

1 Jn 5:5-13/Ps 147:12-13, 14-15, 19-20/Lk 5:12-16

- | | |
|--------|----------------------------|
| 7:30am | † Barbara Gervasi |
| 7:00pm | Birthday of Matthew Carino |

Saturday | Sabado January 8

1 Jn 5:14-21/Ps 149:1-2, 3-4, 5 and 6a and 9b/Jn 3:22-30

- | | |
|---------|-----------------------------|
| 11:00am | † Carol Quinlan |
| 4:00pm | † David and Francis Couture |
| 7:00pm | † Silvia Avila |



2 loving Memory of

† Dr and Mrs. Artemio PJongco

† Mr & Mrs Lorenzo Catalan

† Dr & Mrs Manuel Ramirez

† All deceased Members of Fuentes, Jongco, Ramirez, Catalan and Delfin

Family Members

† Wilfredo Cucuta

† Louis Arocho

† Desiree Vega

† Kevin Ramos

† Ricardo Rosa Velez

† Leticia Pascuala Alfredo Figueroa

All souls in Purgatory,
and all others that have passed at the
Mercy of God.

2 de enero de 2022

La Epifanía del Señor

Aun en estos tiempos, la humanidad continúa buscando la estrella, esa estrella que muchas veces se pierde entre la injusticia, el odio y la discriminación. Sin embargo, hay que seguir el camino y alzar los ojos al cielo para encontrar el centro de su luz.

"Levántate y brilla, que ha llegado tu luz y la Gloria de Yavé amanece sobre ti (Isaías 60,1). La Gloria de la Manifestación de Jesús en su Evangelio y en la Eucaristía se hace presente entre nosotros en la Liturgia de hoy. El Papa Francisco nos explica acerca de la belleza de esta celebración. "La manifestación de Jesús, simbolizada por la luz: Levántate y resplandece, Jerusalén, porque llega tu luz; la Gloria del Señor amanece sobre ti". Él nos exhorta al movimiento, a no quedarnos ahí fijos como estátuas sin hacer nada.

También, nos explica sobre la participación de los magos del Oriente y lo que ellos representan.

"Los Magos, venidos de Oriente, representan a todos los pueblos lejanos de la fe judía tradicional: se dejan guiar por la estrella y se enfrentan a un largo y arriesgado viaje; se postran ante Jesús y le ofrecen regalos simbólicos: oro, incienso y mirra; la búsqueda del Señor implica también la generosidad del corazón" (1/6/2019). ¿Qué le estoy ofreciendo a Jesús en esta etapa de mi vida? ¿Qué tipo de manifestaciones he tenido de Dios a lo largo de mi vida? Pidamos, en esta Eucaristía, que la luz de Cristo se manifieste en estos tiempos turbulentos y oscuros que experimentamos en el mundo entero. Sigamos vigilantes, caminemos por sendas nuevas, sigamos el ejemplo de los Magos. Ellos, regresaron a su país por otro camino.



Melchor Gaspar y Baltasar

Estás ante la fiesta más antigua, incluso antes que la misma Navidad.

El inicio de su celebración data del siglo III en el Oriente y en el Occidente se adoptó en el siglo IV.

En este día tiene lugar la celebración de tres hechos memorables en la historia de la salvación: adoración de los Reyes Magos, el Bautismo de Jesús y el primer milagro de Jesucristo en la bodas de Caná, gracias al cual los discípulos creyeron en el Maestro.

Los Occidentales aceptaron la fiesta el año 400. Aunque habla de los Magos, el rey principal es el Niño Jesús. Lo dice el inicio de la Misa: "Ya viene el Señor del universo, en sus manos está la realeza, el poder y el imperio. El verdadero rey al que debemos contemplar es al pequeño Jesús".

El misterio de la Epifanía lo subraya Mateo diciendo que los Magos vinieron para destacar las profecías que hablaban de su nacimiento, y el ofrendamiento de oro, incienso y mirra es el reconocimiento implícito de su realeza mesiánica.

Los Magos para los orientales son gente docta; en lengua persa, mago significa "sacerdote". Pero la Biblia, en general, llama a estos Magos Reyes extranjeros.

Es la fiesta de la santa Epifanía de nuestro Señor, Dios y Salvador Jesucristo lo que, de una forma sencilla y admirable, se le da a conocer a los Magos llegados de Oriente. Su adoración es la clave de este día.



MARCHA POR LA VIDA - ST. AUGUSTINE, FL

Todos están invitados a unirse a nosotros en una peregrinación a el Santuario de Nuestra Señora de La Leche en

**Sábado
January 15,
2022**

Los boletos de bus estarán a la venta después de todas las misas

Costo: \$20 por persona

Nos encontraremos en Holy Redeemer el 15 de enero a las 6:30 am y regresaremos a las 6:00 pm.



Para más información.
Comuníquese con Yari:
Yari@provida@gmail.com

Más allá de la castidad adolescente

Teología del cuerpo para adolescentes:

Edición para Secundaria es

un programa dinámico de formación en la fe para adolescentes y preadolescentes basado en la revolucionaria Teología del Cuerpo de San Juan Pablo II. Va más allá de los programas tradicionales de castidad al conectar los dos temas más candentes del planeta -Dios y el sexo- y discutirlos en un lenguaje que los alumnos de sexto a octavo grado pueden entender. Utilizando una gran mezcla de historias, ejemplos de la vida real, actividades, oraciones y referencias a la cultura que los adolescentes entienden, la edición para la escuela media responde a las preguntas que los estudiantes de la escuela media tienen sobre sus propios cuerpos, cuestiones sobre la moral sexual y cómo fueron creados de manera única para la grandeza.



¡RESERVA LAS FECHAS en 2022!

¡La Teología del Cuerpo para todos los adolescentes de la Escuela Media comienza por CINCO sesiones dominicales comenzando el DOMINGO 23 de enero de 2pm a 4:30 pm en el Salón Social! El costo es GRATIS (gracias a una generosa donación) para la guía de los padres y los libros de trabajo de los estudiantes. Se aprecian las DONACIONES (Donación sugerida de \$25) a nuestra parroquia.

FECHAS DE TOB (cuando NO hay clases de formación de fe) Ene.23, 30; Feb.13, 27, Mar. 13
Aprenda más en nuestra reunión de padres el domingo 9 de enero de 2022 a las 12:15 pm (se servirá el almuerzo o opción virtual disponible también para esta reunión) RSVP Pearl Ramírez 407-908-0978

Por favor, regístrate con Nilda Lugo-Sánchez (Directora del Ministerio de la Juventud) enviando un correo electrónico a nsanchez-lugo@hredeemer.org con el nombre de su hijo y su información de contacto para que podamos pedir suficientes libros. Contácte a Yvette Trejo al 407-319-2590 o a José y Pearl Ramírez al 407-908-0978 para más información.

E. QUINTIN ROOFING

New • Reroof • Repair • All types of Roofs • Metal Works

Guaranteed • State Cert.

Residential • Commercial • Lic & Ins. #CC C057581

407-857-0098

**AVAILABLE FOR
A LIMITED TIME!
ADVERTISE HERE NOW!**

Contact **Rob Kennedy**
to place an ad today!
rkennedy@4lpi.com or
(804) 366-4838



**20% DISCOUNT OFFER
WHEN PRESENTING THIS BULLETIN**

*Not valid with any other promotion or discounts.
Only valid at 2509 W. Vine Street,
Kissimmee, FL 34741
(in front of Home Depot)*

407-846-8664

MICHAEL P. MARFORI, D.M.D.

PEDIATRIC DENTISTRY

4151 HUNTERS PARK LANE, SUITE 124

ORLANDO, FL 32837

407/859-1418

WWW.DRMARFORI.COM

**FAST CARGO
& MORE**

Envios de carga y dinero

2914 Vineland Rd. • Kissimmee FL 34746

407-708-8958 Whatsapp



TOGETHER at Disney
NOW HIRING

Apply today at
WaltDisneyWorld.jobs

**\$1000-\$1500
HIRING BONUS
SELECT ROLES**

©DISNEY

SUPPORT OUR ADVERTISERS!



PARAMOUNT RESIDENTIAL MORTGAGE GROUP, INC.
407-910-8600

Lissette Cartegena, Loan Officer NMLS # 1944838
Refinancing or Purchase Mortgage Loans:
FHA from 580 FICO • Conventional • VA • USDA • Reverse Mortgage
Renovation • Bill Consolidation Ref. • Bank Statement • ITIN
Investment Prop • Construction • Parishioner

LET US PLACE YOUR AD HERE.



Ethel M. Urbina
Real Estate Broker & Public Notary

906 W. Palmetto Ave.
Kissimmee, FL 34741
tel: 407.933.2922 cel: 407.460.9314

real estate sales & purchases
short sales & foreclosures
credit counseling & improvement
notary services
ethel.urbina@mercedesinvestments.com



- Garantizamos los mejores precios de la ciudad
- Atención disponible las 24 horas
- Tenemos nuestro propio cementerio, crematorio y floristería
- Servicios tradicionales y personalizados para entierro y cremación
- Pre-Arreglos con planes de pago
- Descuentos para Veteranos

2801 East Osceola Parkway
Kissimmee, FL 34743

PortaCoeliFH.com

- Traslado a cualquier parte del mundo
- Nuestro crematorio privado preserva la integridad de la cremación desde el principio hasta el final del proceso
- Personal amable y bilingüe – Hablamos inglés, español y portugués.
- Facilidades modernas y amplias, estamos ubicados a solo 10 minutos del Aeropuerto de Orlando

We're here for all of your home purchase and refinance needs. Let's chat.

Daisy Bonilla Velez, Loan Officer [amerifirst](#)
NMLS# 2111751 C 407.448.5933 O 407.961.5508
daisy@amerifirst.com 1270 N. Orange Ave. Ste. D,
Winter Park, FL 32789

Equal Housing Lender NMLS# 110139
A division of Amerifirst Financial Corporation, [amerifirst.com](#)
Los documentos del préstamo hipotecario se ejecutarán en inglés.



JOSEPHOFFICES.COM | Parishioners



Knights of Columbus
St. Cloud Kissimmee Council, No. 6624

BINGO
Every Tuesday and Friday at 5:30pm
(407) 847-8549

Hall Rental Available
2000 Neptune Rd - Kissimmee

PLEASE READ THIS:

We met by accident on a Sunday at the Holy Redeemer Catholic Church parking lot after 9am Mass.

I'M BACK and I have all needed information

Call me TODAY at (407) 750-8645

or leave your name and number and I'll call you as soon as possible.

Barbara, with Travelers



2-D-4-3

For ad info. call 1-800-477-4574 • www.4lpi.com

16-0445



Conrad & Thompson
funeral home
and cremation services

Quality Works

Specializing in All Types of Commercial & Residential Lawn Maintenance
Tom Barefoot, Owner

Tel: (407) 438-3220 • Fax (407) 438-2564

Josephine Estampador-Tan, M.D.
PHYSICAL MEDICINE, REHAB & PAIN MANAGEMENT
Non-Surgical Care of Neck & Back Pain
Physical and Occupational Therapy
Acupuncture, Massage Therapy for Wellness
1125 N. Central Ave., Kissimmee, Florida 34741
407-931-1887

Funeraria Conrad & Thompson
Roger Thompson, Parishioner - Miembro de Holy Redeemer

(407) 847-3188 | www.conradandthompson.com
511 Emmett St • Kissimmee, FL 34741

ADT-Monitored Home Security

Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust

- Burglary
- Flood Detection
- Fire Safety
- Carbon Monoxide

ADT Authorized Provider SafeStreets

1-855-225-4251

Our family, serving yours... it's our promise



Serving Central Florida for over 60 years by providing respectful service and options for families to create a meaningful service at an affordable cost.

Osceola Memory Gardens
CEMETERY | FUNERAL HOMES | CRÉMATORIUM
SINCE 1958
St. Cloud 407-957-2511 Polkiana 407-931-4811 Kissimmee 407-847-2494

DON SCHMIDT ROOFING
(407) 892-9884
donschmidtroofing.com
FL State Cert. CCC042852
Catholic Owned & Operated
Free Estimates & Financing Available

Draperies & Interiors by Bette & Lauren

Custom Window Treatments
Upholstery • Bedspreads • Blinds
Lauren Zito
8 W. Darlington Ave.
Downtown Kissimmee
(407) 846-1553

SMITH'S
AIR CONDITIONING, INC.
Since 1961
State Lic #CAC181093

• 24 Hour Service
• Residential
• Mobile Home
407-846-4765
www.smithair.net
1146 E. Donegan Ave.
Kissimmee, FL 34744

KW
KELLER WILLIAMS.
REAL ESTATE

Jorge Trejo, Realtor®
Keller Williams Advantage III Realty
407-319-1612
Parishioner of Holy Redeemer



CALL TODAY for a **FREE** Consultation

600 Thacker

Offices and Warehouse

Now Leasing
Tammy Trabold, Mgr.
Parishioner
(407) 933-4200
600thacker@otcdsl.net

Offices and
Warehouse Space
leasing with
Secretarial Services,
Free utilities, janitorial,
conference room and
coffee

FUNERARIA SAN JUAN

407-344-2515

407-933-2525

www.FunerariaSanJuan.com

FAA Senior Medical Examiner **(407) 847-3333**
Travel Medicine

PAUL D. SOVRAN, MD, PA, FACP
Board Certified Internal Medicine & Geriatrics
211 E. Ruby Ave. • Kissimmee, FL 34741

1213 W. Oak Street • Kissimmee, Florida 34741
Kissimmee Florist
www.KissFlowers.com
Phone 407-846-4113
Fax 407-846-0367
nancy@kissflowers.com

Nancy Adkins-Sexton
Owner
Wedding Floral Designer

TE Terry's Electric Inc.
Commercial • Residential
Service • Utility
Terry & Jeanne Quigley Parishioners
600 N. Thacker Ave., Suite A • Kissimmee, FL 34741
www.terryselectric.com
Since 1979
407-572-2100

Compliments of:
Cardiovascular Associates

(407) 846-0626

Garcia Family Orthodontics
ANA V. GARCIA DDS, MSD



BRACES FOR THE ENTIRE FAMILY

Located Directly Across From Gatorland
14500 Gatorland Drive
Orlando FL 32837

Call 407.857.0800 to schedule a Free Exam
www.garciafamilyortho.com @garciafamilyorthodontics

FIRST AIR
—SOLUTION, LLC—
Air Conditioning & Heating
Sales • Service • Installations
321.624.7396
Free Estimates for a New System • Licensed & Insured
Lic. # CAC 1813742

YIMMY'S
BODY SHOP & AUTO REPAIR



Free Estimates
Insurance Accepted
Custom Painting

407.932.4551

www.yimmysbodyshopfl.com
3070-A Michigan Ave. • Kissimmee, FL 34744

El Aguila SUPERMARKET
Precios Bajos siempre!

Productos Hispanos
Vegetales, Frutas
Embutidos

Comida Para Llevar
Horneados
Panaderia
Carnes

407.931.4805

AguilaSupermarket.com

2090 East Osceola Pkwy. • Kissimmee

Luis Ortiz - parishioner

Pasta Lab
Takeaway Food



NOW OPEN!

We are ready to serve our community
with the best authentic Italian food!

Mon-Sat 11-8 • Sunday 12-6

3708 Town Center Boulevard, Orlando FL 32837

407-412-6566 | www.pastalabtogo.com



2-D-4-3

For ad info. call 1-800-477-4574 • www.4lpi.com

16-0445